

Distr.: General
2 June 2008
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الثانية والستون

البندان ١٤٠ و ١٦٤ من جدول الأعمال

الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل

عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام

تمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا

الوسطى وتشاد

الميزانية المقترحة لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد

للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

مخصصات فترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨	١٨٢ ٤٤٤ ٠٠٠ دولار
النفقات المتوقعة لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ ^(أ)	١٧٨ ٢٣٩ ٨٠٠ دولار
الرصيد غير المربوط المقدّر لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨ ^(أ)	٤ ٢٠٤ ٢٠٠ دولار
المقترح المقدم من الأمين العام لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩	٣٠٧ ٨٣٥ ٧٠٠ دولار
توصية اللجنة الاستشارية لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩	٣٠١ ١٢٤ ٢٠٠ دولار
(أ) التقديرات حتى ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٨.	



أولا - مقدمة

- ١ - سوف تستتبع توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية تخفيضاً قدره ٥٠٠ ٧١١ ٦ دولار في الميزانية المقترحة لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩.
- ٢ - ويتضمن التقرير العام للجنة الاستشارية بشأن الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية في تمويل عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام (A/62/781) آراءها وتوصياتها بشأن عدد من المسائل الشاملة. وبناء على ذلك، تتناول اللجنة في هذا التقرير الموارد والبنود الأخرى المتصلة بوجه خاص ببعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد.
- ٣ - وترد في ذيل هذا التقرير قائمة بالوثائق التي استعرضتها اللجنة الاستشارية واستعانت بها لدى نظرها في تمويل البعثة.

ثانيا - تقرير عن الأداء للفترة الحالية

- ٤ - خصصت الجمعية العامة، في قرارها ٦٢/٢٣٣، مبلغاً إجماليه ٤٤٤ ٠٠٠ ١٨٢ دولار (صافيه ٩٠٧ ١٧٩ دولار) للحساب الخاص لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد لإنشاء البعثة والإنفاق عليها للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٨. وقد قُسم هذا المبلغ بأكمله على الدول الأعضاء. وبلغت المدفوعات الواردة حتى ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٨ ما قدره ٦٥٠ ١٣٦ دولار، وبذلك يتبقى رصيد غير مسدد قدره ٤٥ ٠٢٤ دولار مستحقاً على الدول الأعضاء. وحتى ٢ حزيران/يونيه ٢٠٠٨، كان رصيد النقد المتاح للبعثة ٤٠٠ ٩٩ دولار، شاملاً الاحتياطي التشغيلي لمدة ثلاثة أشهر البالغ ٤٥ ٦١١ دولار.
- ٥ - وأبلغت اللجنة بأنه في ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٨، كانت حالة شغل وظائف بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٨ على النحو التالي:

الفئة	الوظائف المأذون بها ^(أ)	الوظائف المقررة	الوظائف المشغولة	معدل الشغور (نسبة مئوية)
المراقبون العسكريون	٥٠	٥٠	٢٢	٥٦,٠
شرطة الأمم المتحدة	٣٠٠	٣٠٠	١٢٣	٥٩,٠
الموظفون الدوليون	٥٢٩	٣٥٢	١٤٧	٥٨,٢
الموظفون الوطنيون	٥٨٨	٣٨٣	١٠٩	٧١,٥
الوظائف الدولية تحت بند المساعدة المؤقتة العامة	١٤	١٤	١٤	-
الوظائف الوطنية تحت بند المساعدة المؤقتة العامة	١	١	-	١٠٠,٠
متطوعو الأمم المتحدة	١٤٤	١٢٢	٣٥	٧١,٣

(أ) تمثل أعلى قوام مأذون به للفترة.

٦ - وأبلغت اللجنة الاستشارية بأنه، حتى ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٨، شكلت نفقات البعثة مبلغاً إجمالياً ٧٣,٤ مليون دولار، أو نحو ٤٠,٢ في المائة من جملة الاعتماد البالغ ١٨٢,٤ مليون دولار. وتقدر النفقات خلال شهر حزيران/يونيه بمبلغ ١٠٤,٨ مليون دولار، بالنسبة لمجموع النفقات المتوقعة البالغ ١٧٨,٢ مليون دولار لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨؛ بما يعكس رصيذاً غير مربوط إجماليه ٤,٢ ملايين دولار، أو ٢,٣ في المائة من مجموع الاعتمادات. وأبلغت اللجنة بأن النفقات المقدرة البالغة ١٠٤,٨ مليون دولار ستشمل عموماً ما يلي:

(أ) طلبات الشراء المعتمدة (٢٧,١ مليون دولار)؛

(ب) قيمة المعدات من مخزونات النشر الاستراتيجية (٢٦,٨ مليون دولار)، بما يشمل معدات نُقلت بالفعل إلى البعثة (٢٠ مليون دولار)؛

(ج) خدمات البناء (٣٣,١ مليون دولار)، بما يشمل ٢٧,٣ مليون دولار لتعمير مطاري إنجمينا وأبشي (٢٢,٣ مليون دولار)، ولأعمال الهندسة (٥ ملايين دولار)، تدرج بوصفها التزامات عند وضع الصيغة النهائية للترتيب التقني مع القوة العسكرية التي يقودها الاتحاد الأوروبي (قوة الاتحاد الأوروبي)؛

(د) خدمات الكشف عن الألغام وإزالتها (١,١ مليون دولار)؛

(هـ) رسوم الشحن (٦,٣ مليون دولار)، بما يشمل رسوم الشحن على شراء المركبات (٣,٢ مليون دولار)، وشحن مخزونات النشر الاستراتيجية (٢,٦ مليون دولار)، ورسوم الشحن في الميدان (٠,٥ مليون دولار)؛

(و) تكاليف العمليات الجوية (٤ ملايين دولار) لتغطية تكلفة أربع طائرات نُشرت بالفعل في الميدان فضلا عن اعتمادات لسداد خدمات دعم الطائرات التي قدمها إلى البعثة، على أساس قصير الأجل، كل من بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية، وعملية الأمم المتحدة في كوت ديفوار، وبعثة الأمم المتحدة في السودان، ومكتب الأمم المتحدة لغرب أفريقيا؛

(ز) تكلفة النشر المقرر للقوات العسكرية وقوات الشرطة والموظفين المدنيين (٤,٨ مليون دولار) في شهر حزيران/يونيه ٢٠٠٨.

ثالثا - الميزانية المقترحة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩

ألف - الولاية والنتائج المقررة

٧ - أنشأ مجلس الأمن بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد، بموجب قراره ١٧٧٨ (٢٠٠٧)، للمساعدة في تهيئة ظروف أمنية مؤقتة لعودة اللاجئين والمشردين بصورة طوعية وآمنة ودائمة، بطرق من بينها المشاركة في حماية اللاجئين والمشردين والمدنيين المعرضين للخطر؛ من خلال تيسير تقديم المساعدة الإنسانية في شرق تشاد وشمال شرق جمهورية أفريقيا الوسطى؛ وتهيئة الظروف المؤاتية لتعمير المنطقتين المذكورتين وتحقيق تنميتهما الاقتصادية والاجتماعية.

٨ - وبموجب الفقرة ٢ من القرار نفسه، قرر مجلس الأمن أيضا أن يشمل الوجود المتعدد الأبعاد، لمدة سنة واحدة، بعثة للأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد يعهد إليها بولاية في شرق تشاد وشمال شرق جمهورية أفريقيا الوسطى.

٩ - وفي الفقرة ٦ من القرار نفسه، أذن مجلس الأمن للاتحاد الأوروبي، وهو يتصرف بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة، بالإسهام في حماية المدنيين المعرضين للخطر، لا سيما اللاجئين والمشردون؛ وتيسير تقديم المساعدة الإنسانية، وحرية تنقل العاملين في مجال تقديم المساعدة الإنسانية، عن طريق المساعدة على تحسين الأوضاع الأمنية في منطقة العمليات؛ والإسهام في حماية موظفي الأمم المتحدة ومرافقها ومنشآتها ومعداتها، وضمان أمن وحرية تنقل موظفيها والأفراد المرتبطين بها. وأشار الأمين العام، في تقريره المقدم إلى مجلس الأمن، إلى أن الاتحاد الأوروبي شرع، في ٢٨ كانون الثاني/يناير، في تنفيذ العملية المتعلقة بالقوة العسكرية للاتحاد الأوروبي في تشاد وجمهورية أفريقيا الوسطى، وأذن لقائد

عمليات الاتحاد الأوروبي بالشروع في نشر القوات وبدء أعمال البعثة (انظر الوثيقة S/2008/215، الفقرة ٣٥).

١٠ - وكما وردت الإشارة في الميزانية، سيجري الاتحاد الأوروبي والأمم المتحدة تقييما مشتركا للاحتياجات بشأن ترتيبات المتابعة لأنشطة قوة الاتحاد الأوروبي. بما يشمل إمكانية إنشاء بعثة الأمم المتحدة، وذلك في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨، بعد ستة أشهر من الإذن لقوة الاتحاد الأوروبي بقدرتها التشغيلية الأولية في ١٥ آذار/مارس ٢٠٠٨. وستراعى حصيلة التقييم عند النظر فيما إذا كانت هناك أي ضرورة لاقتراح تعديلات على ولاية البعثة وتقديمها إلى المجلس خلال فترة الميزانية (انظر الوثيقة A/62/804، الفقرة ٧).

١١ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن البعثة تواجه العديد من التحديات، بما يشمل ضعف الهياكل الأساسية المادية، وصعوبة طرق الإمداد، وطول فترات الانتظار لشراء السلع والخدمات. ولا تسمح ظروف انعدام الأمن في شرق تشاد للبعثة بنشر الموظفين المدنيين بدون حماية. وبغية التصدي لهذه التحديات، تعتمد البعثة على القدرات التمكينية، بما في ذلك الحفر لاستخراج المياه التي تنقلها قوة الاتحاد الأوروبي إلى منطقة عمليات البعثة، خاصة في المواقع التي سيكون للأمم المتحدة فيها وجود مشترك مع القوة، وذلك تحديدا في المواقع المتقدمة الرئيسية في كل من أبشي، وفرشانة، وقوز بيضا، وقريضة، وباهية. وتلاحظ اللجنة أن قوة الاتحاد الأوروبي توفر الدعم للبعثة على أساس استرداد التكاليف عن طريق مذكرة تفاهم بين الأمم المتحدة والاتحاد الأوروبي.

١٢ - وحتى أيار/مايو ٢٠٠٨، كان لقوة الاتحاد الأوروبي في تشاد وجمهورية أفريقيا الوسطى نحو ٢ ٤٠٠ فرد من القوات موزعة على النحو التالي:

- في تشاد: في أبشي، أكثر من ١ ٠٠٠ فرد؛ وفي إنجمينا، نحو ٥٠٠ فرد؛ وفي فرشانة، ٤٠٠ فرد؛ وفي قوز بيضا، ٢٠٠ فرد (جارٍ نشرهم)؛ وفي إريبا، التي هي في مرحلة التحضير، بوجود عدد قليل من القوات في المنطقة
- في جمهورية أفريقيا الوسطى: في بيراو ٢٠٠ فرد

ويتوقع اكتمال القدرة التشغيلية تماما بحلول نهاية حزيران/يونيه ٢٠٠٨، ويتوقع النشر الكامل للقوات التي يبلغ عددها ٣ ٧٠٠ فرد في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨.

١٣ - وأبلغت اللجنة الاستشارية أيضا بأن نشر البعثة من إنجمينا إلى مناطق العمليات سيحدث على ثلاث مراحل، كما يلي:

• المرحلة الأولى: عند نشر قوة الاتحاد الأوروبي في كل موقع، وذلك جارٍ حالياً، يتم نشر مجموعة مقدمة تتألف من ٢٠ موظفاً في كل موقع (و ٥٠ موظفاً في أبشي)، وذلك لتشييد المرافق المؤقتة للقدرة التشغيلية الأولية وللقيام بأنشطة التخطيط والاستطلاع. وقد تستمر هذه المرحلة لغاية ٦٠ يوماً في جميع المواقع. وسيعتمد دعم هذه المرحلة كلية على قوة الاتحاد الأوروبي.

• المرحلة الثانية: عند اكتمال المرافق المؤقتة، سينشر ما يصل إلى ٥٠ موظفاً في كل موقع (و ١٥٠ موظفاً في أبشي) لإنشاء القدرة التشغيلية الأولية. وتوفر مجموعة الموظفين الرئيسيين هذه الدعم لعمليات المفزة الأمنية المتكاملة إلى أن يفرغ المقاول من إنشاء مرافق القدرة التشغيلية الكاملة. ويقدر أن تستمر هذه المرحلة لغاية ١٢٠ يوماً في جميع المواقع. وخلال هذه المرحلة، ستكون البعثة مكنتية ذاتياً من حيث النقل والإيواء والاتصالات.

• المرحلة الثالثة: القدرة التشغيلية الكاملة. عند فراغ المقاول المسؤول عن المرافق من عمله ونشر المقاول المسؤول عن صيانة المعسكر لعناصره، سيكون الموقع عاملاً بالكامل ومكتفياً ذاتياً، بحلول الربع الأخير من عام ٢٠٠٨.

والعدد الكلي للأفراد حسب كل مرحلة هو كما يلي:

المرحلة الأولى	أيار/مايو - آب/أغسطس ٢٠٠٨	٢٩٠
المرحلة الثانية	آب/أغسطس - تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨	٤٥٠
المرحلة الثالثة	تشرين الأول/أكتوبر - تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨	٩٥٠

١٤ - كما ترد الإشارة في الميزانية، يزيد اكتظاظ الموانئ وصعوبة الظروف على الأرض، ولا سيما خلال فصل الأمطار، من تحديات إعادة الإمداد؛ وستقوم البعثة برصد مدى صلاحية ترتيبات إعادة الإمداد عبر الحدود، بالتعاون مع العملية المختلطة للاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة في دارفور، وتنفيذها في أقرب وقت ممكن (انظر الوثيقة A/62/804، الفقرة ٧٣). وعند الاستفسار، تم تزويد اللجنة بمعلومات إضافية عن هذه الترتيبات. ووفقاً لما أفادت به الأمانة العامة، إذا سمحت الحالة الأمنية بمرور مركبات الأمم المتحدة وطائرتها بدون عائق عبر الحدود بين تشاد والسودان، يمكن تحقيق وفورات كبيرة في التكلفة عن طريق وفورات النطاق باستخدام الأصول اللوجستية نفسها لدعم مرافق الإمداد على جانبي الحدود. ومع استمرار نشر البعثتين، ومع ازدياد معرفة البعثتين بمنطقة الحدود، قد يصبح من الممكن وضع ترتيبات من هذا القبيل لعبور الحدود. وستواصل البعثتان المعنيتان استعراض

هذه الإمكانيات وبحوثها عن كتب. وتشجع اللجنة البعثتين المعنيتين على الاستفادة من ترتيبات عبور الحدود، إذا ما سمحت الحالة الأمنية بذلك، والإفادة عن ذلك في تقرير الميزانية المقبل.

١٥ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن الميزانية المقترحة تعكس أطر الميزنة القائمة على النتائج المنظمة حسب العناصر التالية: الأمن وحماية المدنيين؛ وحقوق الإنسان وسيادة القانون؛ والدعم، التي استمدت من ولاية البعثة. وأبلغت اللجنة بأن فريقاً من المقرر ("فريق أباكوس") قد أوفد إلى البعثة فيما يتصل بإعداد أطر الميزنة القائمة على النتائج وتقديرات التكاليف. وتشجع اللجنة البعثة على مواصلة العمل على تحسين صياغة مؤشرات الإنجاز. وعلى سبيل المثال، يبدو أن مؤشرات الإنجاز للإنجاز المتوقع رقم ٢-١ تعكس الجهود التي تبذلها الحكومة، عوضاً عن جهود البعثة؛ ويتعين تحديد عدد من النواتج بطريقة أكثر دقة وقابلية للقياس.

باء - الاحتياجات من الموارد

١٦ - تشمل الميزانية المقدرة للبعثة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ مبلغاً إجمالياً ٣٠٧ ٨٣٥ ٧٠٠ دولار (صافيه ٣٠١ ٦٧٩ ٩٠٠ دولار)، مما يمثل زيادة قدرها ٣٩١ ٧٠٠ ١٢٥ دولار، أو ٦٨,٧ في المائة، بالقيم الإجمالية، مقارنة بمبلغ ٤٤٤ ٠٠٠ ١٨٢ دولار المخصص لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. وتعكس الزيادة في الاحتياجات أن اعتمادات الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة والموظفين المدنيين قد حُصصت بالكامل لفترة ١٢ شهراً، مقارنة باعتماد مخصصات ٨ شهور في المتوسط مع النشر المرحلي المقترح لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. وترجع الزيادة أيضاً إلى الزيادة الكبيرة في تكاليف التشغيل التي نجمت إلى حد كبير عن تشييد مرافق المكاتب لموظفين عددهم في المتوسط ٣٧٠ ٢ فرداً ومرافق الإيواء لأفراد عددهم ٩٦٠ فرداً في المتوسط في ٧ مواقع، و ٦ مراكز شرطة، و ١٢ موقع شرطة.

١٧ - وتغطي الميزانية المقترحة تكاليف نشر ٥٠ فرداً من المراقبين العسكريين، و ٣٠٠ فرداً من شرطة الأمم المتحدة، و ٥١١ موظفاً دولياً، و ٥٧٢ موظفاً وطنياً، وموظفين مؤقتين، و ١١٧ من متطوعي الأمم المتحدة، و ٢٥ فرداً من الأفراد المقدمين من الحكومات. ويعكس ملاك الموظفين المقترح انخفاضاً قدره ١٨ وظيفة دولية، و ١٦ وظيفة وطنية، و ١٣ وظيفة تحت بند المساعدة المؤقتة العامة، و ٢٧ وظيفة من وظائف متطوعي الأمم المتحدة.

١ - المهام العسكرية ومهام الشرطة المدنية

الفئة	الوظائف المعتمدة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩	الوظائف المقترحة لفترة الفرق
المراقبون العسكريون	٥٠	٥٠ -
شرطة الأمم المتحدة	٣٠٠	٣٠٠ -

١٨ - تبلغ تقديرات الاحتياجات للأفراد العسكريين وأفراد الشرطة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩ ما مقداره ٦٠٠ ٥٢٧ ١٣ دولار، بزيادة قدرها ٧٠٠ ٥٩٦ ٦ دولار، أو ٩٥,٢ في المائة، مقارنة بمخصصات فترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. وترجع الزيادة في المقام الأول إلى أثر النشر الكامل لـ ٥٠ من الضباط العسكريين و ٣٠٠ من أفراد الشرطة خلال فترة ميزانية ٢٠٠٨-٢٠٠٩، مقارنة بما بلغ في المتوسط ٢٥ من الضباط العسكريين و ١٣٣ من أفراد الشرطة الذين أدرجوا في الميزانية في فترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. إضافة إلى ذلك، تمت زيادة معدل بدل الإقامة اليومي للأفراد العسكريين وأفراد الشرطة الذين توجد مواقع عملهم في إنجمينا والجزء الشرقي من تشاد. وطبق عامل شغور يبلغ ٢٠ و ٣٠ في المائة للتقديرات المتعلقة بالمراقبين العسكريين وأفراد الشرطة، على التوالي.

٢ - الموظفون المدنيون

الفئة	الوظائف المعتمدة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩	الوظائف المقترحة لفترة الفرق
الموظفون الدوليون	٥٢٩	٥١١ (١٨)
الموظفون الفنيون الوطنيون	١٢	٢٠ ٨
الموظفون الوطنيون من فئة الخدمات العامة	٥٧٦	٥٥٢ (٢٤)
متطوعو الأمم المتحدة	١٤٤	١١٧ (٢٧)
الوظائف المؤقتة	١٥	٢ (١٣)

١٩ - تبلغ تقديرات الاحتياجات للموظفين المدنيين للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩ ما مقداره ١٠٨ ٠٠٠ ٦٤ دولار، بزيادة قدرها ٥٠٠ ٥٩٦ ٣٦ دولار، أو ١٢٨,٩ في المائة، مقارنة بمخصصات فترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. وترجع الزيادة في الاحتياجات بصفة رئيسية إلى تحسن معدل شغل الوظائف المتوقع للموظفين المدنيين خلال فترة الميزانية ٢٠٠٨-٢٠٠٩. ويقابل هذه الزيادة انخفاض قدره ٧٤ وظيفة ومنصب، يتألف من انخفاض صافي قدره ١٨ وظيفة دولية، و ١٦ وظيفة وطنية، و ١٣ وظيفة من وظائف

المساعدة المؤقتة العامة و ٢٧ من متطوعي الأمم المتحدة. وتعكس هذه الانخفاضات بصفة عامة القرار القاضي بالاستعانة بمصادر خارجية في تشييد المعسكر وصيانه. وتعكس تقديرات التكاليف بالنسبة للموظفين المدنيين تطبيق معدلات شغور على النحو التالي: ٣٠ في المائة للموظفين الدوليين والموظفين الوطنيين ومتطوعي الأمم المتحدة والأفراد المقدمين من الحكومات و ١٠ في المائة للوظائف تحت بند المساعدة المؤقتة العامة.

٢٠ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن هناك عددا من الحالات في الميزانية المقترحة التي يقترح فيها إعادة نقل عدد من الوظائف للقيام بمهام غير ذات صلة. وعلى سبيل المثال، يقترح إعادة نقل ثلاث وظائف (١ ف-٣، ١ خ م، ١ فئة الخدمات العامة الوطنية) من قسم الهندسة إلى وحدة الصندوق الاستئماني في مكتب رئيس دعم البعثة. وتلاحظ اللجنة أهمية المهام المتصلة بتشغيل الصندوق الاستئماني وتوصي بالموافقة على إعادة النشر المقترحة لهذه الوظائف الثلاث (انظر أيضا الفقرة ٣٣ أدناه). إلا أن اللجنة تنبه في الوقت نفسه إلى أنه، توخيا للشفافية في الميزانية، ينبغي للوظائف المقترحة لإعادة النقل أن تغطي مهام مماثلة أو ذات صلة؛ وينبغي إلغاء الوظائف الشاغرة التي لم تعد هناك حاجة إليها، وتوفير التبرير الكامل لطلبات الوظائف الجديدة (انظر أيضا تقرير اللجنة الاستشارية عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جورجيا (A/62/781/Add.1، الفقرة ١٨) وعن بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية (A/62/781/Add.3، الفقرة ٢٤)).

٢١ - ويرد في المرفق الأول أدناه موجز للتغييرات المقترحة في ملاك موظفي البعثة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩، بما في ذلك عمليات نقل الموظفين. وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على المقترحات المتعلقة بملاك الموظفين التي تقدم بها الأمين العام، وذلك رهنا بالملاحظات الواردة في الفقرات أدناه.

التوصيات بشأن الوظائف والمناصب

٢٢ - يقترح إلغاء اثنتي عشرة وظيفة (١ ف-٥ و ٢ ف-٤ و ٢ ف-٢ و ٧ خ م) يتألف منها "فريق النمر". وكانت هذه الوظائف قد أنشئت لتسهيل سرعة تعيين الموظفين خلال مرحلة بدء البعثة. وأبلغت اللجنة الاستشارية بالأثر الإيجابي لهذه الوظائف في بداية البعثة. وتوصي اللجنة بالموافقة على الاقتراح.

٢٣ - ويقترح إلغاء تسع وظائف (٨ ف-٣ و ١ ف-٢) والاستعاضة عنها بتسع وظائف من فئة الخدمة الميدانية في عدد من مجالات اللوجستيات والدعم الإداري. ووفقا لما أفادت به الأمانة العامة، تشمل المهارات المحددة لموظفي الخدمة الميدانية معرفة تفصيلية بالتطبيق العملي للقواعد والإجراءات وخبرة مباشرة في تطبيقها، لا سيما في مرحلة بدء البعثة، التي

تتسم بصعوبة كبيرة، والخبرة العملية في العمل مع مقدمي الخدمات العسكرية واللوجستية في ظروف أمنية قاسية، مما يجعلهم أكثر ملائمة لأداء هذه المهام. وسوف يدعم موظفو الخدمة الميدانية، بما لديهم من القدرات والخبرات المؤكدة، وضع إجراءات التشغيل الموحدة في البعثة، المتعلقة بمجالات الخبرة لكل منهم. وتوصي اللجنة بالموافقة على إنشاء الوظائف التسع من فئة الخدمة الميدانية، وما يتصل بذلك من إلغاء تسع وظائف من الفئة الفنية.

٢٤ - ويقترح إلغاء ما مجموعه ٧٤ من الوظائف والمناصب. ويشمل ذلك ٣ وظائف (١ ف-٤، و ١ ف-٣ و ١ خ م) تابعة للتوجيه التنفيذي والإدارة (مكتب الرقابة الداخلية المقيم)، وردت في مقترح حساب الدعم لعمليات حفظ السلام للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩. ويعزى الإلغاء المقترح لـ ٧١ من الوظائف والمناصب في إطار عنصر الدعم أساسا إلى الاستعانة المقررة بمصادر خارجية لمعظم خدمات الهندسة والبناء والتجديد والصيانة، من خلال ترتيبات تعاقدية بنظام تسليم المفتاح، فضلا عن قيام قوة الاتحاد الأوروبي، في المجالات التي تشترك فيها البعثة في الموقع مع قوة الاتحاد الأوروبي، بتوفير خدمات تصميم المطارات وخدمات مكافحة الحرائق في المطارات. وسيكون توزيع الوظائف والمناصب الـ ٧١ كما يلي: (أ) قسم الهندسة (١٥ من فئة الخدمة الميدانية، و ١٣ من فئة الخدمات العامة و ٢٨ من متطوعي الأمم المتحدة)؛ (ب) ١٥ في قسم الطيران (٢ من فئة الخدمة الميدانية و ١٣ من فئة الخدمات العامة). وتوصي اللجنة بالموافقة على الإلغاءات المقترحة.

٣ - تكاليف التشغيل

(بدولارات الولايات المتحدة)

المعتمد لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨	المقترح لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩	الفرق
١٤٧ ٥٠١ ٦٠٠	٢٣٠ ٢٠٠ ١٠٠	٨٢ ٦٩٨ ٥٠٠

٢٥ - تمثل الاحتياجات التشغيلية المقدرة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩ زيادة قدرها ٨٢ ٦٩٨ ٥٠٠ دولار، أو ٥٦,١ في المائة، مقارنة مع المبلغ المخصص لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. وتشمل العوامل الرئيسية التي ساهمت في الزيادة ما يلي:

(أ) ارتفاع الاحتياجات من أجل خدمات التشييد لـ ٧ معسكرات، و ٦ مراكز للشرطة و ١٢ موقعا للشرطة واقتناء مرافق جاهزة إضافية للمعسكرات؛

(ب) ارتفاع الاحتياجات من أجل صيانة مباني المكاتب ومرافق الإقامة نظرا إلى النشر الكامل لأفراد البعثة بالمقارنة مع النشر التدريجي للأفراد لفترة الـ ٧ أشهر في المتوسط المدرجة في الميزانية في فترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨؛

(ج) ازدياد الاحتياجات لاستئجار الطائرات وتشغيلها لفترة ١٢ شهرا مقارنة بفترة الثلاثة أشهر في المتوسط المدرجة في ميزانية الفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨.

٢٦ - يقابل هذه الزيادة جزئيا انخفاض الاحتياجات لاقتناء المركبات ومعدات الاتصال ومعدات ولوازم النقل الجوي التي وضعت لها اعتمادات في ميزانية الفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨.

المرافق والهياكل الأساسية

٢٧ - تمثل الاحتياجات المقدرة في إطار المرافق والهياكل الأساسية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩، زيادة قدرها ٩٠٠ ٩٦٧ ٩٤ دولار، أو ٢٠١,٧ في المائة، مقارنة بفترة الميزانية الحالية. وكما هو مبين في الميزانية، فإن أهم العوامل التي تساهم في الفرق الوارد في هذا البند هي زيادة الاحتياجات فيما يتعلق بخدمات التشييد لـ ٧ مخيمات، و ٦ مراكز للشرطة و ١٢ موقعا للشرطة وما يتصل بذلك من اقتناء مرافق جاهزة، بما فيها ٢٦٥ وحدة إضافية من المباني ذات الجدران الصلبة و ٢٢ وحدة من وحدات المطابخ. وتعزى زيادة الاحتياجات من الموارد أيضا إلى ارتفاع التكاليف المقدرة للإنفاق على مكتب البعثة وأماكن الإيواء، وتقدم تلك الخدمات من خلال ترتيب نظام تسليم المفتاح في فترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩، وذلك نظرا للنشر الكامل المتوقع لأفراد البعثة.

٢٨ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الميزانية أن البعثة سوف ترم ترتيبات تعاقدية بنظام تسليم المفتاح في المجالات التي لا تتوفر لدى قوة الاتحاد الأوروبي قدرات كافية لها وإنشاء المواقع التي لا يكون الاشتراك في الموقع مطلوبا فيها، مثل مواقع الشرطة، ولا سيما بالنسبة للخدمات الهندسية الأفقية والرأسية وخدمات المعسكرات. وأبلغت الأمانة العامة للجنة، بناء على استفسارها، بأن الميزانية المقترحة تنص على ترتيبات تعاقدية لتشديد مرافق مكتبية لما متوسطه ٣٧٠ ٢ من الأفراد ومرافق إيواء لما متوسطه ٩٦٠ فردا في ٧ مواقع، و ٦ مراكز للشرطة و ١٢ موقعا للشرطة، بالإضافة إلى بناء مستودعات، ومأوى الطيران، وورش، ومنصات لطائرات الهليكوبتر. علاوة على ذلك، تشمل الميزانية المقترحة أحكاما للترتيبات التعاقدية لخدمات صيانة المعسكر، بما في ذلك التنظيف، ومكافحة الآفات، والتخلص من النفايات، وصيانة الأراضي، وغسل الملابس، وخدمات الحماية من الحرائق ومكافحتها. وأبلغت اللجنة أيضا أن الخدمات الفعلية ستقدم من خلال مجموعة من الترتيبات والخدمات التجارية التي تقدمها قوة الاتحاد الأوروبي.

٢٩ - وتتضمن الميزانية المقترحة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ اعتمادات لترتيبات بنظام تسليم المفتاح تقدر بمبلغ ٨٦,١ مليون دولار تحت بند المرافق والهياكل الأساسية ومبلغ ٥,٥ مليون دولار تحت بند اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى (انظر المرفق الثاني). وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن هناك اعتمادا كبيرا (مجموعه ٣٨,٧ مليون دولار) فيما يتعلق بتنظيف الأرض وتسويتها في ٧ من مواقع الأمم المتحدة و ٦ مراكز للشرطة و ١٢ موقعا للشرطة. ووفقا لما أفادت به الأمانة العامة، فهي تشارك حاليا في مفاوضات مع الشركات التي استجابت لطلب تقديم العروض لإنشاءات وخدمات المعسكر في تشاد. ويبدو من المرجح أن دائرة المشتريات ستوقع العقود لإنشاء وصيانة معسكرات البعثة التي توجد في مواقع مشتركة مع قوة الاتحاد الأوروبي قبل نهاية فترة الميزانية الحالية. وإذا تحقق ذلك فإن الموعد المستهدف لإنجاز الإنشاءات وبدء خدمات المعسكرات هو ١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨.

النقل الجوي

٣٠ - يبلغ مجموع الاحتياجات المقدرة للنقل الجوي لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ ما مقداره ٤٠٠ ٥٢ ٧٩٠ دولار، أي بزيادة قدرها ٢٠٠ ٠٧٨ ٢٨ دولار (١١٣,٦ في المائة) بالمقارنة مع المبلغ المخصص لفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨. وترد العوامل الرئيسية التي تسهم في زيادة الاحتياجات في الفقرات ١١٨ إلى ١٢٠ من الميزانية. وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة بأنه في حين أن الميزانية المقترحة تقوم على نشر معظم الطائرات لكامل فترة الـ ١٢ شهرا، على أساس الاحتياجات المنقحة وهي ١٨٠ يوما لطائرة واحدة ذات أجنحة ثابتة (من طراز L-100)، وعلى أساس النشر المتوقع حاليا لثلاث طائرات عمودية من طراز MI-8 في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨، يمكن تخفيض الميزانية بمبلغ ٦ ٧١١ ٥٠٠ دولار. وبناء على ذلك، توصي اللجنة بالموافقة على التخفيض.

مشاريع الأثر السريع

٣١ - تصل التكلفة التقديرية في فترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ لما مجموعه ٤٥ مشروعا من مشاريع الأثر السريع إلى مليون دولار. ولاحظت اللجنة الاستشارية أنه لم تتكبد أي نفقات نتيجة لتلك المشاريع حتى ٢١ نيسان/أبريل ٢٠٠٨، ولكنها تلقت تأكيدات بأن جميع الأموال المخصصة لفترة الميزانية الحالية (٢٠٠ ٠٠٠ دولار) سوف تستخدم، حيث أن البعثة الآن في وضع يمكنها من تنفيذها. وترد معلومات عن المشاريع المقررة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ في الفقرات من ٨٧ إلى ٩٢ من الميزانية. وتلاحظ اللجنة أن مشاريع الأثر السريع المقررة لفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ سوف تركز على التعليم، والرعاية الصحية، والمياه والصرف الصحي،

والتمكن الاقتصادي والاجتماعي، وحماية المدنيين. وستنفذ البعثة أيضا مشاريع تسهم في تحسين العدالة والأوضاع في السجون.

٣٢ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أن الجمعية العامة أكدت، في الفقرة ٨ من الجزء الثامن عشر من قرارها ٢٧٦/٦١، على "وجوب عدم استخدام ميزانيات البعثات المخصصة لمشاريع الأثر السريع في تمويل أنشطة إنسانية وإغاثية تضطلع بها بالفعل وكالات الأمم المتحدة أو منظمات دولية أخرى". وتشجع اللجنة البعثة على ضمان الامتثال التام للمبادئ التوجيهية الصادرة عن الجمعية.

٤ - مسائل أخرى

٣٣ - تلاحظ اللجنة الاستشارية أن الصندوق الاستثماري للبعثة كان قد أنشئ في ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٧ بهدف تيسير حصول المفوضة الأمنية المتكاملة على الدعم اللوجستي والمالي اللازم من الدول الأعضاء والمؤسسات المانحة. وأبلغت اللجنة، لدى استفسارها، أن الصندوق الاستثماري تلقى تبرعات من الجهات المانحة حوالي ١٥ مليون دولار من أصل المبلغ المقدر البالغ ٢٣,٢ مليون دولار المطلوب من أجل دعم المفوضة خلال العام الأول من عملها. وقد استخدمت التكاليف والنسب القياسية للأمم المتحدة في حساب التكاليف التقديرية. وكما وردت الإشارة في الميزانية، فإن وحدة مخصصة للصندوق الاستثماري سيتم إنشاؤها لتتولى مسؤولية الإدارة المالية للصندوق الاستثماري وكذلك لضمان إبلاغ الجهات المانحة بصورة سليمة عن الأنشطة والنفقات وفقا للاحتياجات (انظر أيضا الفقرة ٢٠ أعلاه).

٣٤ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أن الجمعية العامة طلبت إلى الأمين العام، في الفقرة ٢ من الجزء الحادي والعشرين من قرارها ٢٧٦/٦١، أن يقدم، في سياق مشاريع ميزانيات بعثات حفظ السلام المتكاملة والمعقدة، وصفا واضحا لدور ومسؤولية البعثات إزاء شركاء البعثات المتكاملة، فضلا عن استراتيجيات البعثات لتعزيز التنسيق والتعاون مع أفرقة الأمم المتحدة القطرية من أجل التوصل إلى نتائج أفضل في إطار العناصر ذات الصلة. وتلاحظ اللجنة من الباب الخامس من الميزانية أنه، مع أن البعثة ليست بعثة متكاملة، فقد أدرجت معلومات مفصلة عن الشراكات والتنسيق بين الأفرقة القطرية والبعثات المتكاملة في الفقرة ٧٩ من الميزانية. وتعرب اللجنة عن تقديرها للجهود التي بذلتها البعثة لتوفير المعلومات المطلوبة وتطلب إليها مواصلة اتباع هذه الممارسة في مشاريع الميزانيات المقبلة.

اتفاق مركز البعثة

٣٥ - أُبلغت اللجنة الاستشارية بأن اتفاق مركز البعثة مع حكومة تشاد قد وُقِع وأن اتفاقاً مماثلاً مع حكومة جمهورية أفريقيا الوسطى يجري إعداده حالياً. وكما يرد في الفقرة ٨٣ من الميزانية، فإن القيمة الأولية للتبرعات غير المدرجة في الميزانية التي تقدمها حكومتا تشاد وجمهورية أفريقيا الوسطى تقدر بـ ٨,٨ مليون دولار.

٣٦ - أُبلغت اللجنة، لدى استفسارها، بأن البعثة ستنتشر ما يصل إلى ٨ أفراد، يتألفون من ٤ موظفين مدنيين و ضابط اتصال عسكري واحد تابع للأمم المتحدة و ٣ ضباط شرطة تابعين للأمم المتحدة في بانغي، حيث سيشترون في موقع واحد مع مكتب الأمم المتحدة لدعم بناء السلام في جمهورية أفريقيا الوسطى. وسيوفر هذا المكتب لمكتب الاتصال التابع للبعثة الأماكن المخصصة للمكاتب في بانغي، على أساس استرداد التكاليف حسبما تم الاتفاق عليه بين البعثتين، إضافة إلى ذلك، ستنتشر البعثة ٤ ضباط اتصال عسكريين و ٣ ضباط شرطة تابعين للأمم المتحدة للمكتب الميداني في براو.

الترتيب التقني

٣٧ - الترتيب التقني هو أداة تستخدمها قوة الاتحاد الأوروبي لتقديم الدعم اللوجستي للبعثة على أساس استرداد التكاليف. وأُبلغت اللجنة، لدى استفسارها، بأن نطاق الأعمال الذي ينص عليه الاتفاق التقني يشمل أعمالاً هندسية وتحسينات للمطارات يجري تنفيذها حالياً ويتوقع إنجازها في جميع المواقع بحلول ١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨. وسيطلب من قوة الاتحاد الأوروبي تقديم خدمات مثل خدمات المطاعم لفترة ستة أشهر تقريباً، وخدمات الوقود لفترة ٣ أشهر تقريباً (خلال موسم الأمطار) إلى أن يمكن الاستعاضة عنها بترتيبات تجارية وصلت حالياً إلى مرحلة الشراء. وقد استعرضت الأمانة العامة مشروع المقترح النهائي للترتيب التقني وهي تنتظر موافقة قوة الاتحاد الأوروبي على مشروع المقترح النهائي؛ حيث سيجري التوقيع عليه فور استلام الموافقة. ويرد في المرفق الثالث تفصيل الخدمات التي ستقدمها القوة للبعثة في تلك المواقع على أساس استرداد التكاليف التي يبلغ مجموعها التقديري ٤٦,٦ مليون دولار.

سادساً - الخلاصة

٣٨ - أشير في الفقرة ١٢٩ من الميزانية المقترحة إلى الإجراء المقرر أن تتخذه الجمعية العامة فيما يتعلق بتمويل البعثة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩. وتوصي اللجنة الاستشارية، مع أخذ ملاحظاتها الواردة آنفاً بعين الاعتبار، بإجراء تخفيض قدره ٦ ٧١١ ٥٠٠ دولار في الاحتياجات التقديرية الإجمالية للميزانية البالغة

٧٠٠ ٨٣٥ ٣٠٧ دولار اللازمة للإنفاق على البعثة. وبناء على ذلك، توصي اللجنة بأن ترصد الجمعية العامة مبلغاً إجماليّاً قدره ٢٠٠ ١٢٤ ٣٠١ دولار للإنفاق على البعثة خلال فترة ١٢ شهراً من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩.

الوثائق

- قرار مجلس الأمن ١٧٧٨ (٢٠٠٧)
- قرار الجمعية العامة ٢٣٣/٦٢
- ميزانية البعثة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩: (A/62/804)
- تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية المتعلق بالميزانية المقترحة للبعثة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٨ وتقرير النفقات للفترة من ١ آذار/مارس إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٧ (A/62/572)
- التقرير العام للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن تمويل عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام (A/62/781)
- تقرير اللجنة الاستشارية عن تقرير مجلس مراجعي الحسابات عن حسابات عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٧ (A/62/823)

المرفق الأول

موجز مقترحات التوظيف لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد

الوحدة التنظيمية	التغييرات المقترحة	المرجع (A/62/804)
مكتب الممثل الخاص للأمين العام	وظائف جديدة:	الفقرتان ١٩ و ٢٠
	١ ف-٤ (موظف معني بالممارسات الفضلى) عن طريق تحويل وظيفة من فئة م م ع	
	وظيفة لأحد متطوعي الأمم المتحدة (مترجم تحريري/مترجم شفوي)	الفقرة ٢١
مكتب الرقابة الداخلية المقيم	الوظائف الملغاة:	الفقرة ٢٢
	١ ف-٤، ١ ف-٣، ١ خ م	
قسم شؤون الإعلام	الوظائف الجديدة:	الفقرتان ٢٣ و ٢٤
	١ خ م (منتج فيديو)	
	١ خ ع (مصور فوتوغرافي)	
	١ خ ع (مصمم رسوم)	
مكتب مفوض الشرطة	النقل:	الفقرة ٢٦
	١٥ خ ع (سائقون) إلى قسم النقل	
قسم الشؤون السياسية والمدنية	النقل:	الفقرة ٢٧
	١ ف-٥ (موظف أقدم للشؤون السياسية) إلى المقر المتقدم في أبشي	الفقرة ٢٨
	١ خ ع (مساعد إداري) إلى المقر المتقدم في أبشي:	الفقرة ٢٩
	١ خ ع (سائق) إلى قسم النقل	
الوحدة الاستشارية للشؤون القضائية	الوظائف الجديدة:	الفقرة ٣١
	٦ موظفين فنيين وطنيين (موظفو شؤون قضائية)	
	النقل:	الفقرة ٣٣
	١ ف-٣ (موظف شؤون قضائية) إلى مكتب الاتصال في بانغي	
الوحدة الاستشارية للسجون	الوظائف الجديدة:	الفقرة ٣٤
	موظفان فنيان وطنيان (موظفان سجون)	
قسم حقوق الإنسان	النقل:	الفقرة ٣٥
	٢ خ ع و (سائقان) إلى قسم النقل	
مكتب رئيس دعم البعثة	النقل:	الفقرة ٣٨
	١ ف-٣، ١ خ م، ١ خ ع من القسم الهندسي	

الوحدة التنظيمية	التغييرات المقترحة	المراجع (A/62/804)
فريق التمرور	الوظائف الملغاة: ١ ف-٥، ٢ ف-٤، ٢ ف-٣، ٧ خ م	الفقرة ٣٩
قسم الموارد البشرية	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف موارد بشرية) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف موارد بشرية)	الفقرة ٤١
قسم إدارة العقود	النقل: ٢ ف-٣ (موظف إدارة عقود) و ١ خ م (مساعد إدارة عقود) من القسم الهندسي	الفقرات من ٤٢ إلى ٤٤
إدارة المكاتب الميدانية	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف إداري) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف إداري)	الفقرة ٤٥
قسم الإمدادات	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف إمدادات) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف إمدادات)	الفقرة ٤٧
قسم مراقبة الممتلكات وإدارتها	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف مراقبة الممتلكات وحصرها) ١ خ م (موظف الاستلام والتفتيش) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف مراقبة الممتلكات وحصرها) ١ ف-٣ (موظف الاستلام والتفتيش)	الفقرة ٤٨
قسم النقل	النقل: ١٥ خ ع (سائقون) من مكتب مفوض الشرطة ١ خ ع (سائق) من قسم الشؤون السياسية والمدنية قسم الشؤون السياسية والمدنية ٢ خ ع (سائقان) من قسم حقوق الإنسان ١ خ ع (سائق) من قسم الأمن ١ خ ع (سائق) من قسم الطيران	الفقرة ٤٩

الوحدة التنظيمية	التغييرات المقترحة	المراجع (A/62/804)
	الوظائف الجديدة: ٢ خ م (موظفا نقل) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف نقل)	الفقرة ٥٠
قسم مراقبة الحركة	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف مراقبة الحركة) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف مراقبة الحركة)	الفقرة ٥١
قسم الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف إدارة المعلومات) الوظائف الملغاة: ١ ف-٣ (موظف إدارة المعلومات)	الفقرة ٥٢
القسم الهندسي	الوظائف الملغاة: ١٥ خ م، ١٣ خ ع، ٢٨ م أ م النقل: ١ ف-٣، ١ خ م، ١ خ ع إلى مكتب رئيس دعم البعثة ٢ ف-٣، ١ خ م إلى قسم إدارة العقود	الفقرة ٥٣
	الوظائف الجديدة: ١ خ م (موظف معاون لإدارة الأصول) الوظائف الملغاة: ١ ف-٢ (موظف معاون لإدارة الأصول)	الفقرة ٥٥
قسم الطيران	الوظائف الملغاة: ٢ خ م، ١٣ خ ع النقل: ١ خ ع (سائق) إلى قسم النقل	الفقرة ٥٦ الفقرة ٥٧
قسم الأمن	إعادة التصنيف: ١ ف-٣ (موظف أمن) إلى ف-٤ النقل: ١ خ ع (سائق) إلى قسم النقل	الفقرة ٥٨

المرفق الثاني

الأحكام المتعلقة بالترتيبات القائمة على نظام تسليم المفتاح

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع	
المرافق والهياكل الأساسية	
١ ٢٠٩	معدات الإيواء
	المرافق العامة
١ ٣٢١	توزيع المياه
٣ ٢٥٥	الكهرباء
٤ ٥٧٦	المجموع الفرعي للمرافق العامة
خدمات الصيانة	
١ ٥٤١	التنظيف
٢ ٠٧٩	غسل الملابس
٦٠٣	مكافحة الآفات
١ ٠٧٨	الصيانة الأرضية
١ ٣٧٢	التخلص من القمامة والنفايات
١٢ ٦١٢	خدمات الحماية من الحرائق
٥ ٥٦٣	صيانة المعسكرات
١ ١٥٦	التخلص من المواد الخطرة
١ ٣٠٨	خدمات معدات إطفاء الحرائق
٢٧ ٣١٣	المجموع الفرعي لخدمات الصيانة
خدمات التشييد	
٢ ٤٤٦	مسوحات المياه
١ ٣٠١	تشييد ورش الطيران
٦ ٧١٣	التشييد الرأسي
٧٥٠	تشييد المخازن
٢٥ ٨٠٥	تنظيف الأراضي وتسويتها في ٧ مواقع تابعة للأمم المتحدة
٥ ٦٠٥	تنظيف الأراضي وتسويتها في ٦ مراكز للشرطة
٧ ٢٧٥	تنظيف الأراضي وتسويتها في ١٢ موقعا للشرطة
١ ٠٢٩	تنظيف مواقع مهبط الطائرات العمودية، بمساحة ٥٠ متر مربع، في ٦ مراكز للشرطة

المجموع	
٢ ٠٥٧	تنظيف مواقع مهابط الطائرات العمودية، بمساحة ٥٠ متر مربع، في ١٢ موقعا للشرطة
٥٢ ٩٨١	المجموع الفرعي لخدمات التشييد
	اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى
٤٩٤	اقتناء معدات أخرى (معدات رفاه)
٨٦ ٥٧٣	المجموع

المرفق الثالث

تفاصيل الخدمات التي ستوفرها قوة الاتحاد الأوروبي للبعثة بموجب الترتيب التقني

نقل الشحنات برا وجوا	٠,٢٥ مليون دولار
• الهندسة الأفقية (إصلاح الأراضي، وتشبيد حاجز ترابي دفاعي، وسياج، وتصريف المياه والمجاري، وما إلى ذلك)	٥ ملايين دولار
• الخدمات المشتركة للمعسكرات، مثل إدارة النفايات، والمياه، وما إلى ذلك	٣,٩٦ مليون دولار
• خدمات المطاعم	٢,٢٢ مليون دولار
• الوقود	١٢,٤١ مليون دولار
• مرافق الخدمات الطبية من المستوى الثاني، مع توفير قدرات تكتيكية للإجلاء الطبي	٠,٤٧ مليون دولار
• خدمات تحسين المطارات في إنجمينا وأبشي	٢٢,٢٩ مليون دولار

ومن جملة هذا المبلغ (٤٦,٦ مليون دولار)، يتوقع استيعاب مبلغ قدره ٢٧,٢٩ مليون دولار، يتألف من ٥ ملايين دولار للهندسة الأفقية و ٢٢,٢٩ مليون دولار لخدمات تحسين المطارات، خلال فترة ٢٠٠٧-٢٠٠٨.